

579767-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Track construction works – A 44-26 Br-Epp Bf Sulzfeld

OJ S 161/2026 21/08/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Albtal-Verkehrs-Gesellschaft mbH

R-phost: vergabestelle@avg.karlsruhe.de

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Seirbhísí iarnróid

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: A 44-26 Br-Epp Bf Sulzfeld

Cur síos: Gleisbau Bf Sulzfeld einschl. W2 und W7

Aitheantóir an nós imeachta: b7c00851-f0cb-4bc6-bda4-960d72b61079

Aitheantóir inmheánach: A 44-26

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45234116 Track construction works

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Sulzfeld

Cód poist: 75056

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

sektvo -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: A 44-26 Br-Epp Bf Sulzfeld

Cur síos: Die Albtal-Verkehrs-Gesellschaft (AVG) plant in den kommenden Jahren ein umfangreiches Ausbau- und Sanierungsprogramm auf der Kraichgaubahn. Hierbei sollen die Streckenabschnitte zwischen den Bahnhöfen Bretten und Eppingen sowie zwischen Grötzingen und Bretten fit für die Anforderungen der Zukunft gemacht werden, damit die

Fahrgäste der Stadtbahnlinie S4 und anderer Verkehrsunternehmen von einem leistungsstarken und attraktiven ÖPNV-Angebot auf der Schiene profitieren.

Oberbausanierung Bf Sulzfeld Die Albtal-Verkehrs-Gesellschaft mbH (AVG) beabsichtigt den Oberbau der Strecke 94201, Grötzingen - Eppingen im Bereich des Bf Sulzfeld (km 34,0+94 bis km 35,3+65) zu sanieren. Der mangelhafte Zustand des Oberbaus erfordert eine grundhafte Sanierung der Gleise 1 und 2, inklusive der Einfahrtsweichen 101 und 107 sowie der Weiche 102. Der Oberbau soll vollständig erneuert und die Tragfähigkeit der darunterliegenden Bodenschicht durch die Einarbeitung eines Bindemittels verbessert werden. Der im Sanierungsbereich liegende Bahnübergang Hauptstraße (km 35,0+42) wurde bereits im November 2022 erneuert. Der BÜ-Bereich bleibt durch die Oberbausanierung unberührt. Die Maßnahme umfasst den Rückbau und die Entsorgung der Gleisanlage, bzw. das Abfahren des Ausbauschotter und die Zwischenlagerung von Weichen sowie den Rückbau von Kabeltrögen und die bauzeitliche Sicherung der Kabelanlage. Die Entwässerungsanlage, bestehend aus Tiefenentwässerung und Versickerungs- und Verdunstungsmulden wird neu hergestellt. Kabelquerungen im Oberbau werden durch unterirdische Querungen ersetzt. Die Kabeltröge werden erneuert. Abschnittsweise werden Randwegkonstruktionen aus Altschienen und Schotterhalteplatten eingebaut. Die Tragfähigkeit des Planums wird durch die flächige Einarbeitung eines Kalk-Zement-Gemisches verbessert. Die Leistung umfasst die Lieferung von Spannbetonschwellen B 70 und B 90, Gleisschotter und die Herstellung von Schotteroberbau mit Betonschwellen und Vignolschienen einschl. der Montage und dem Einbau von 4 Weichen. Die Weichen inkl. der Schwellensätze und die Schienen werden durch den AG beige stellt. Nach Abschluss der Oberbauarbeiten werden die Gleiseindeckungen der Übergänge wieder hergestellt. Leistungsumfang Rückbau Ca. 650 m Rückbau von Kabeltrögen und bauzeitliche Sicherung der Kabel. 4 St. Rückbau und Entsorgung/Lagerung von Weichenkonstruktionen. Ca. 4.200 m Rückbau und Entsorgung von Schienen, Form 49E1 bzw. 54E4. Ca. 200 St. Rückbau und Entsorgung von Betonschwellen. Ca. 2.700 St. Rückbau und Entsorgung von Stahltrögschwellen. Ca. 900 St. Rückbau und Entsorgung von Holzschwellen. Ca. 6.000 t Rückbau und Abfahren von Ausbauschotter. Ca. 2.300 m² Oberbodenabtrag Ca. 1.100 m³ Bodenabtrag 2 St. Rückbau von Gleiseindeckungen in Übergängen Neubau Ca. 12.000 m² Bodenverbesserung mit Kalk-Zement-Mischung und Planum. Ca. 660 m Tiefenentwässerung inkl. Kontrollschächte Ca. 600 m Versickerungs- und Verdunstungsmulden. Ca. 650 Kabeltröge 4 St. Kabelquerungen in offener Bauweise inkl. Kabelschächte Ca. 2.200 m Schotteroberbau mit Betonschwellen und Vignolschienen 4 St. Einbau von Weichen Ca. 650 m Randwege. Ca. 100 m Randwegkonstruktion mit Schotterhalteplatten 2 St. Eindeckung von Übergängen

Aitheantóir inmheánach: LOT-0000

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha
Príomhaicmiú (cpv): 45234116 Track construction works

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Sulzfeld
Cód poist: 75056
Forinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)
Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 18/05/2027
Dáta deiridh an tréimhse: 31/08/2027

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Tagairtí ar shaothair sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bieter hat mind. 3 Referenzen der letzten 5 Jahre zu benennen (KEV 179 AngErg Eignung), die mit der ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sind.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Bestätigung des Versicherers des Bieters über das Bestehen einer Betriebshaftpflicht, die Personen- und Sachschäden zzgl. Folgeschäden und Umweltschäden bis min. 5 000 000 EUR und Vermögensschäden bis min. 500 000 EUR abdecken. Sofern keine Betriebshaftpflicht in angegebener Höhe besteht legen Sie bitte einen Nachweis/ verbindliche Zusage des Versicherers vor, dass im Falle der Beauftragung eine entsprechende Erhöhung der Haftungssumme erfolgt.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Durch den Bieter sind dem Angebot als Nachweis Eigenerklärungen (KEV_179_Eigenerklärung_zur_Eignung) dahingehend beizufügen, dass: - sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet, - die verantwortlichen Personen keine schweren Verfehlungen begangen haben, die die Zuverlässigkeit der Bewerber in Frage stellen, - die Zahlungsverpflichtungen für Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung ordnungsgemäß erfüllt sind, - die Zahlungsverpflichtung (Finanzamt, Krankenkasse, usw.) ordnungsgemäß erfüllt sind, - Nachweis der Anmeldung bei der Berufsgenossenschaft - Einhaltung der Tariftreue und Mindestentgeltverpflichtung (KEV_179_3_AngErg_Mindestlohn)

Critéar: Ioncam bliantúil ginearálta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Umsatz der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit es Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Aktueller Auszug aus dem Handelsregister (Handwerksrolle, Verzeichnis der Handwerkskammer, Register der IHK) des Sitzes des Bewerbers/ Bieters

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: https://www.tender24.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a01ec46e26-71f11c2f3cc521e3

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.tender24.de>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Vertragserfüllungsbürgschaft i.H. von 5% der Gesamtauftragssumme und Bürgschaft für Mängelansprüche i.H. von 5% der Schlussrechnungssumme brutto für die Dauer der vereinbarten Verjährungsfrist für Mängelansprüche. Es wird ausschließlich Sicherheit durch Bürgschaft akzeptiert.

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 21/09/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 4 Míonna

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríodhata chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: -

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 21/09/2026 11:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: -

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh: gesamtschuldnerische haftend

Socrú airgeadais: gemäß VOB/B

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Albtal-Verkehrs-Gesellschaft mbH

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Albtal-Verkehrs-Gesellschaft mbH

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-7001

Ainm oifigiúil: Albtal-Verkehrs-Gesellschaft mbH

Uimhir chlárúcháin: 00007013

Seoladh poist: Tullastraße 71

Baile: Karlsruhe

Cód poist: 76131

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabestelle@avg.karlsruhe.de

Teil.: +49 72161075757

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-7004

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Uimhir chlárúcháin: 08-A9866-40

Seoladh poist: Kapellenstraße 17

Baile: Karlsruhe

Cód poist: 76131

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@rpk.bwl.de

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-7005

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100
Róil na heagraíochta seo:
TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 4048c7ef-e3be-4849-a04d-d2fc09721e6f - 01
Cineál na foirme: Iomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 17
Dáta seolta an fhógra: 20/08/2026 13:35:09 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis
Uimhir foilseacháin an fhógra: 579767-2026
Uimhir eagráin IO S: 161/2026
Dáta foilsithe: 21/08/2026